

#### تراز تجاری ایران با چین منفی شد

● تستنیم: درحالی که تراز تجاری ایران با چین در جولای ۲۰۱۴ منفی شده است، کل مبادلات تجاری دو کشور در هفتم‌هه نخست ۲۰۱۴ به ۳۲/۵۵میلیارددلار رسیده که ۱۴/۲۹میلیارددلار از این رقم شامل صادرات چین به ایران بوده است. گمرک چین مبادلات تجاری ایران و چین در هفت‌ماه نخست‌سال جاری میلادی را ۳۲/۵۵میلیارددلار اعلام کرد. مبادلات تجاری ایران و چین در ماه‌های ژانویه تا جولای ۲۰۱۴ با رشد قابل توجه ۵۹/۷ درصدی نسبت به مدت مشابه سال قبل مواجه شده است. در هفت‌ماه نخست سال ۲۰۱۳ مجموع مبادلات ایران و چین ۲۰/۳۸میلیون دلار اعلام شده بود. بر اساس این گزارش صادرات چین به ایران در ماه‌های ژانویه تا جولای امسال رشد قابل توجه ۴۵/۸ درصدی را تجربه کرده و به ۱۴/۲۹میلیارددلار رسیده است. در ماه‌های ژانویه تا جولای سال ۲۰۱۳ کل صادرات چین به ایران فقط ۸/۸۱میلیارددلار گزارش شده بود. بر این اساس صادرات چین به ایران در هفت‌ماه نخست امسال با رشد حدود ۲/۵ برابری، نسبت به مدت مشابه سال قبل، مواجه است. این در حالی است که واردات چین از ایران در این مدت تنها ۲۵/۳ درصدافزایش داشته است. واردات چین از ایران در هفت‌ماه نخست امسال، با رشد ۲۵/۳ درصدی، به ۱۸/۲۵میلیارددلار رسیده است. واردات چین از ایران در هفت‌ماه نخست سال قبل ۱۴/۵۷میلیارددلار اعلام شده بود.

#### استاندارد میلمان کودک افزایش یافت

● شرق: ششمین نمایشگاه تخصصی مبل کودک با شعار نگاه سلامت‌محور به کودکان آغازبه کار کرد. اصلی‌ترین هدف این نمایشگاه، توجه ویژه به سلامت روحی، روانی و فیزیکی نوزاد، کودک، نوجوان و مادران باردار عنوان شده است. رامین سمیع‌زاده مدیر نمایشگاه میلمان نوزاد کودک و نوجوان در این زمینه گفت: پرورش و تقویت خلاقیت و نوآوری آنها و نیز لحاظ‌کردن استانداردهای کیفی ایمنی و زیست‌محیطی برای تولید میلمان کودک از دیگر اهداف برپایی این نمایشگاه است. وی افزود: امروزه استانداردهای ایمنی در میلمان کودک و نوجوان حرف نخست را می‌زند، به همین دلیل برپایی چنین نمایشگاه‌هایی به فراهم‌کردن زمینه برای تولید استانداردتر بودن میلمان کودک کمک می‌کند.

#### ادامه از صفحه ۴

● حالا شما فکر می‌کنید که آنها در ایجاد یک واحد پولی متفاوت موفق شوند؟

من فکر نمی‌کنم ایجاد یک واحد پولی تازه به این سادگی عملی باشد. حتی این را پیشنهاد کرده‌اند که از «حق برداشت ویژه» صندوق بین‌المللی پول که به اختصار SDR نامیده می‌شود استفاده کنند. ولی اینها در مرحله طرح‌ریزی است و به گمان من فعلا قابلیت اجرایی ندارد. یک واحد پول جهانی برای اینکه بتواند به وظایفی که برایش در نظر گرفته می‌شود عمل کند، باید حداقل سه خصیصه اساسی داشته باشد.

- به‌عنوان یک وسیله انبار ارزش

- قابلیت تبدیل به ارزهای دیگر

- پذیرش همگانی

● یوان چین چطور؟ آیا این ارز قابلیت این را دارد که جایگزین دلار شود؟

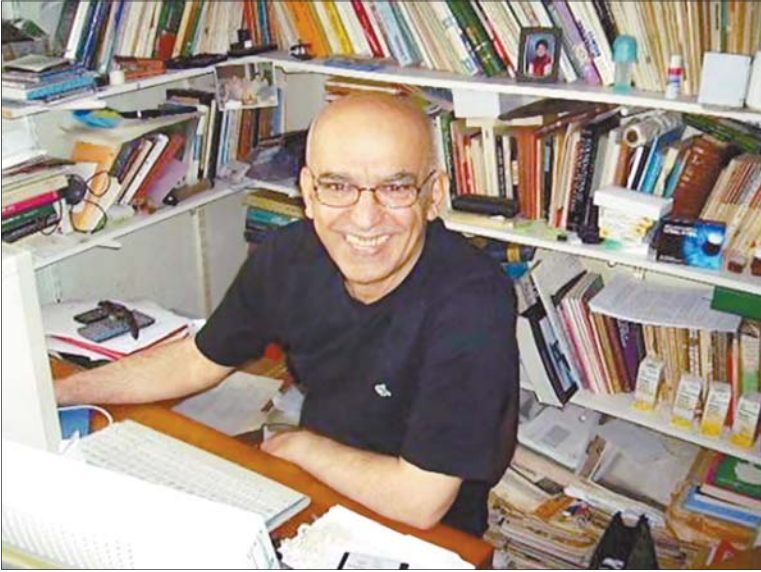
البته گاه ادعا می‌شود که شاید یوان بتواند جایگزین دلار در مناسبات بین‌المللی بشود ولی من گمان نمی‌کنم، بقیه به کنار، خود دولت چین حاضر باشد که واحد پولی‌اش به‌صورت واحد پول جهانی دربیاید. شما در چین هم سیاست کنترل حرکت سرمایه دارید و هم اینکه دولت چین با جدیت می‌خواهد ارزش یوان را خود کنترل کند، نه اینکه آن را به نیروهای کور بازار بسپارد. در مقطعی شماری از محققان بر این گمان بودند که با ظهور یورو شاید این نقش به یورو واگذار شود. تا حدودی هم یورو در این مسیر حرکت کرد ولی بحران عمیق اقتصادی منطقه یورو موقعیت یورو را به‌عنوان یک واحد پول جهانی قابل‌اعتماد به شدت تضعیف کرده است. ایجاد یک واحد پولی تازه مثل بریکسو (Bricsو) درعمل بعید است موفق شود.

● ایران در همان طرحی که پیش‌تر عرض کردم به دنبال حذف یورو از گردونه مبادلات تجاری است. به‌نظر شما دلار و یورو قابل حذف از مبادلات تجاری ایران هستند؟

موقعیت یورو به‌عنوان یک واحد پول جهانی تضعیف شده است، درنتیجه اینکه ایران بخواهد یورو را در کنار دلار حذف کند باید دید که به جای این واحدها از چه واحد پولی استفاده خواهد کرد که هزینه‌های مبادلاتی را به حداقل برساند. در حیطه مبادلات بین‌المللی باید از صرفه‌جویی‌های ناشی از ایجاد یک شبکه بدهیستانی که واحد پولی مشابه را به کار می‌گیرند غفلت نشود. یعنی در همین مورد اگر ایران بخواهد یورو را همراه دلار کنار بگذارد در آن صورت در معاملات آینده اگر طرف تجاری ایران واحد پول مورد استفاده ایران را قبول نکند و دلار یا یورو بخواهد- که کاملاً چنین چیزی

### اقتصاد

## سیف: هزینه حذف «دلار» زیاد است



امکان‌پذیر است- در آن صورت این برعهده ایران است که از بازارهای بین‌المللی دلار و یورو بخرد؛ البته اینگونه مبادلات بدون هزینه نیست. فکر می‌کنم آنچه‌ا حذف این واحدهای پولی مهم‌تر است اینکه قرار است چه واحد پولی برای مبادلات بین‌المللی مورد استفاده قرار بگیرد و درجه مقبولیت آن چقدر است؟ فکر می‌کنم

به جای حذف دلار و یورو، ایران

باید برای تکثیر واحدهای پولی

در ذخایر ارزی خود بکوشد

یعنی به جای اینکه به اصطلاح

همه تخم‌مرغ‌ها را در یک سبد

بگذارد، بهتر است برای مقابله

بهتر با ریسک‌های مالی، سیاست

تنوع واحدهای پولی را برای ذخایر

ارزی خود در پیش بگیرد.

● تا این لحظه خبری منتشر

شده مبنی بر اینکه کشوری

توانسته دلار را تضعیف کند؟

وقتی ذخایر ارزی کشورها

عمدتاً به‌صورت دلار است تضعیف دلار نمی‌تواند یک سیاست رسمی باشد چون اگر موفق شوند، بخشی از ثروت خودشان که به صورت دلار است کم‌ارزش‌تر می‌شود. تنها کشوری که گاه می‌کوشد از ارزش دلار در مناسبات بین‌المللی بکاهد، خود دولت آمریکاست که آن هم برای تشویق صادرات خود ممکن است این کار را بکند.

● محدودکننده دلار در پیش گرفته است؟

من از چنین برنامه‌ای در آمریکا خبر ندارم.

● آنگونه که گفته می‌شود سهم دلار در مبادلات

تجاری جهان ۶۰درصد است. آیا این سهم با توجه

به اقدامات محدودکننده دلار در حال حاضر تغییر کرده است؟

در چند سال پیش که بحران در حوزه یورو خیلی

جدی نبود استفاده از یورو به ضرر دلار در مبادلات بین‌المللی بیشتر شده بود ولی همان‌طور که پیش‌تر هم گفتم این وضعیت فعلا تغییر کرده است. یعنی حتی در اروپا تعداد کسانی که نسبت به آینده یورو دچار شک و تردید شده‌اند به شدت افزایش یافته و همین شک و تردید بیشتر وضعیت یورو را تضعیف کرده است. هنوز هم تا جایی که من خبر دارم بیش از دوسوم ذخایر ارزی در جهان به صورت دلار نگهداری می‌شود و بخش عمده دلارهایی که دولت آمریکا منتشر کرده در خارج از اقتصاد آمریکا در جریان است و به غیر از چند کشور که از دلار به‌عنوان واحد پولی ملی خود استفاده می‌کنند- به اصطلاح اقتصادشان را دلاری کرده‌اند- در ۸۹ کشور دیگر واحد پولی به دلار وابسته است.

● ایران چه؟ آیا ایران می‌تواند دلار را تضعیف کند؟

در اقتصاد جهان، اقتصاد ایران اهمیت محوری ندارد

تا تصمیم‌گیری‌هایش بر متغیرها در اقتصاد جهانی تأثیر

بگذارد. البته دولتمردان در این باره سخن زیاد می‌گویند ولی

تعامل ما با اقتصاد جهان به‌طور عمده به نفت مربوط می‌شود

که آن هم در مبادلات جهانی رقم قابل‌توجهی نیست. از

آن گذشته خریدوفروش هم به دلار صورت می‌گیرد. اینکه

گشایش ارزی به دلار متوقف شده به نظر من پیامد یک

واقعیت است؛ یعنی به خاطر تحریم و سقوط تولید و صدور

نفت از ایران درآمدهای دلاری هم کاهش یافته است. به

سخن دیگر ما دلاری نداریم که بخواهیم گشایش ارزی هم

بکنیم. اما اگر مذاکرات «ژنو» به سرانجام برسد و تحریم‌ها

کمتر شود، گشایش ارزی دلار هم شروع می‌شود. فعلا باید

صبر کرد و دید مذاکرات «ژنو» به کجا می‌رسد.

● در چه صورت حذف دلار برای یک کشور ممکن خواهد بود؟ به عبارت دیگر شرایط اقتصادی حذف دلار از گردونه مبادلات چیست؟

در شرایطی که دلار بر اقتصاد جهان حاکم است تنها حالتی که می‌توان آن را کاملاً حذف کرد اینکه یا با دنیا مبادله کمتری داشته باشید یا در چارچوب مبادلات «تجارتی» قدم بردارید که به گمان من هزینه‌اش زیاد است و به شما حق انتخاب زیادی نمی‌دهد. خودتان هم بهتر از من می‌دانید که چین و هند در این عرصه‌ها در سال‌های اخیر چه کرده‌اند. طرف تجاری شما در عمل سعی می‌کند کالاهای نامرغوب خود را به شما بدهد درحالی که وقتی کالای صادراتی خود را با یک واحد پول جهانی مبادله می‌کنید در اینجا می‌توانید از هر کشوری که دوست دارید کالا بخرید و به اصطلاح دست‌وپال شما بسته نیست. البته می‌توان از موقعیت دلار در مبادلات بین‌المللی انتقاد کرد ولی اینکه مبادلات بین‌المللی باید یک واحد پول جهانی داشته باشد مقوله بحث‌برانگیزی نیست.

هشدار اصناف به دولت:

#### کاهش ساعت کار امنیت شهرها را به خطر می‌اندازد

● رئیس اتاق اصناف ایران گفت: واحدهای صنفی در مجموع سهم عمده‌ای در مصرف برق کشور ندارند؛ بنابراین اجرای طرح کاهش ساعات کار اصناف در شرایط کنونی ضرورت ندارد. علی فاضلی گفت: شدت مصرف برق بعد از ساعت ۲۲ کاهش می‌یابد و مشکلی برای مصرف برق پس از این ساعت وجود نخواهد داشت، به‌خصوص اینکه این موضوع تنها برخی از صنوف را شامل می‌شود. وی تصریح کرد: بازبودن واحدهای صنفی از جمله مسایلی است که به‌صورت مستقیم با امنیت مردم ساکن در شهرها ارتباط دارد و نشانه وجود امنیت مطلوب در کشور است. فاضلی افزود: در زمان حاضر حدود سه‌میلیون واحد صنفی در سراسر کشور فعالیت می‌کنند اما نمی‌توان فعالیت برخی واحدها به‌خصوص عرضه‌کنندگان مواد غذایی و خوراکی را به ساعات خاصی محدود کرد. فاضلی از وزارت نیرو خواست تا با توزیع یارانه لامپ کم‌مصرف، سهم قابل‌ملاحظه‌ای در کاهش مصرف برق ایفا کند. وی گفت: اگر فقط ۱۰درصد از واحدهای صنفی طی طرحی از لامپ‌های کم‌مصرف استفاده کنند سهم قابل‌ملاحظه‌ای از مصرف برق کاسته می‌شود.

#### چینی‌ها رکورددار تولید خودرو در ایران

● ایستا: خودروهای سواری چینی مونتاژی، رکورددار افزایش تولید خودروهای سواری در ایران هستند، اگرچه تیرماه امسال تولید انواع خودرو در کشور افزایش یافته است با این حال رشد تولید خودروهای سواری چینی مونتاژی در کشور جهشی و بسیار بالا بوده است. در این زمینه تولید خودرو ام‌وی‌ام X۳۳ (تولیدی شرکت مدیران‌خودرو) با رشد ۱۰هزارو۸۰درصدی از پنج دستگاه در تیرماه سال۱۳۹۲ به ۵۰۹دستگاه در تیرماه۱۳۹۳ افزایش یافته است. پس از آن لیفان ۶۲۰ رکورددار رشد تولید خودروهای سواری در تیرماه است به‌گونه‌ای که تولید این خودرو با رشد هفت‌هزارو ۳۵۰درصدی از ۱۰دستگاه در تیرماه۱۳۹۲ به ۷۴۵دستگاه افزایش یافته است. این خودرو سواری چینی در شرکت کرمان‌موتور مونتاژ می‌شود. همچنین مونتاژ خودرو ام‌وی‌ام ۵۳۰ نیز با رشد هزارو۲۱۴درصدی از ۵۸۹دستگاه در تیرماه۱۳۹۲ به هزارو۱۶۸دستگاه در تیرماه۱۳۹۳ افزایش یافته است.

### شرکت نفت پاسارگاد

شرکت نفت پاسارگاد، بزرگترین تولیدکننده و توزیع کننده انواع قیر در ایران و خاورمیانه، بزرگترین تأمین کننده بازار قیر داخلی در پروژه های راهسازی، ساختمان سازی و صنعتی

گواهینامه های کسب شده:

ISO9001:2008, ISO/TS 29001:2010, ISO/IEC 17025:2005  
OHSAS 18001:2007, ISO 14001:2004, HSE-MS (OGP), ISO 27001  
ISO50001 , گواهینامه CE اروپا، ISO10002:2004، ISO10004:2010

تلفن: +۹۸۲۱-۲۳۰۳۶

آدرس: تهران، بلوار میرداماد، خیابان شمس تبریزی شمالی، پلاک یک

www.PasargadOil.com

### Vacancy Announcement



**The Mission of the International Committee of the Red Cross (ICRC) in IRAN is seeking to fill the followingvacant position in Tehran:**

**Professional Assistant**

**Main responsibilities:**

- Assists the hierarchy in running support or operational activities for specific & complex sectors
  - Develops and maintains contacts with authorities, National Society managers or other external interlocutors at various levels independently
  - Contributes of institutional written reporting
  - In charge of specific projects/files of the structure/department independently
  - Participates in BfR (Bi annual field Report) and budget follow up
- Minimum required knowledge & experience:**

- University degree (social sciences, management, law or other relevant fields)
- 3-5 years of work experience preferably with International organisations, NGOs
- Very good knowledge of both written and spoken English,
- Good communication, negotiation and networking skills
- Team work skills
- Very good computer skills
- Good analytical skills

It should be noted that the position might require travelling (on mission) outside and inside the country.

All interested applicants should submit a letter of interest and a résumé in English to the following address via post mail, facsimile, email, or hand delivery. Telephone inquiries WILL NOT be considered.

**ICRC Mission**

**Attn. Human Resources Department**

**4, next to Akhtar Hospital, Azar Dead-end, Shahid Sharifimanesh St. Elahiyeh, Tehran**

**Fax: (+98 21) 2260 0534 / E-mail: [teh\\_hr\\_services@icrc.org](mailto:teh_hr_services@icrc.org)**

**ALL submissions MUST be received by the closing date of 07 September, 2014**

**Please be informed that only shortlisted candidates will be contacted for further process.**